

AVVISO AGLI ABBONATI

Le informazioni e le modalità di abbonamento per l'anno 2009 al Bollettino Ufficiale sono riportati nell'ultima pagina. Gli abbonamenti non rinnovati saranno sospesi.

INFORMATIVA ai sensi del d.lgs. 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali)

Ai sensi dell'art. 13 del d.lgs. 196/2003, si informa che i dati personali forniti sono trattati per finalità connesse all'attivazione/gestione dell'abbonamento.

La mancata indicazione degli stessi preclude l'attivazione dell'abbonamento.

Il trattamento avverrà manualmente e anche con l'ausilio di mezzi elettronici (idonei a garantire la sicurezza e la riservatezza).

Gli interessati possono esercitare i diritti di cui all'art. 7 del d.lgs. 196/2003. Il titolare del trattamento dei dati è la Regione autonoma Valle d'Aosta, con sede in Piazza Deffeyes, n. 1 - Aosta.

INDICE CRONOLOGICO

PARTE PRIMA

LEGGI E REGOLAMENTI

Legge regionale 19 novembre 2008, n. 23.

Primo provvedimento di variazione al bilancio di previsione della Regione per l'anno finanziario 2008 e a quello pluriennale per il triennio 2008/2010. pag. 5925

Legge regionale 19 novembre 2008, n. 24.

Proroga degli organi delle Aziende di informazione e accoglienza turistica, istituite con legge regionale 15 marzo 2001, n. 6. pag. 5937

PARTE SECONDA

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 4 novembre 2008, n. 504.

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di GRESSAN di terreni interessati dall'intervento denomi-

AVIS AUX ABONNÉS

Les informations et les conditions d'abonnement pour l'année 2009 au Bulletin Officiel sont indiquées à la dernière page. Les abonnements non renouvelés seront suspendus.

NOTICE au sens du décret législatif n° 196 du 30 juin 2003 (Code en matière de protection des données à caractère personnel)

Aux termes de l'art. 13 du décret législatif n° 196/2003, les données à caractère personnel sont traitées aux fins de l'activation et de la gestion de l'abonnement.

L'abonnement est subordonné à la communication desdites données.

Les données sont traitées manuellement ou à l'aide d'outils informatisés susceptibles d'en garantir la sécurité et la protection.

Les intéressés peuvent exercer les droits visés à l'art. 7 du décret législatif n° 196/2003. Le titulaire du traitement des données est la Région autonome Vallée d'Aoste - 1, place Deffeyes, Aoste.

INDEX CHRONOLOGIQUE

PREMIÈRE PARTIE

LOIS ET RÈGLEMENTS

Loi régionale n° 23 du 19 novembre 2008,

portant première rectification du budget prévisionnel 2008 et du budget pluriannuel 2008/2010 de la Région. page 5925

Loi régionale n° 24 du 19 novembre 2008,

portant prolongation du mandat des organes des Agences d'information et d'accueil touristique instituées par la loi régionale n° 6 du 15 mars 2001. page 5937

DEUXIÈME PARTIE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 504 du 4 novembre 2008,

portant expropriation, en faveur de la Commune de GRESSAN, des biens immeubles nécessaires aux tra-

nato «lavori di rifacimento fontanile in frazione La Bagne», in Comune di GRESSAN. pag. 5939

Decreto 5 novembre 2008, n. 505.

Reiezione della domanda in data 18.03.2008 della società BORIO MANGIAROTTI S.r.l., per subconcessione di derivazione d'acqua dalla Dora Baltea, in Comune di COURMAYEUR, e dal torrente Dora di La Thuile, in comune di PRÉ-SAINT-DIDIER, ad uso idroelettrico.

pag. 5939

Decreto 7 novembre 2008, n. 507.

Nomina della Commissione esaminatrice per l'accertamento della conoscenza della lingua francese al personale appartenente all'Arma dei Carabinieri. pag. 5940

Decreto 7 novembre 2008, n. 508.

Sostituzione di un componente dimissionario del Consiglio di amministrazione dell'Agenzia regionale dei segretari degli enti locali della Valle d'Aosta, ai sensi dell'art. 2, comma 1, del R.R. 17 agosto 1999, n. 4.

pag. 5941

Decreto 10 novembre 2008, n. 518.

Costituzione del Consiglio di amministrazione dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement – di cui all'art. 7 della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione della Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement».

pag. 5941

Decreto 10 novembre 2008, n. 519.

Costituzione del Collegio dei Revisori dei Conti dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement – di cui all'art. 10 della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione della Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement».

pag. 5942

Decreto 10 novembre 2008, n. 520.

Sostituzione, del presidente, in seno alla Commissione medica di seconda istanza per la cecità civile, con sede in AOSTA, prevista dalla legge regionale 7 giugno 1999, n. 11.

pag. 5943

ATTI ASSESSORILI

ASSESSORATO
TURISMO, SPORT,
COMMERCIO E TRASPORTI

Decreto 31 ottobre 2008, n. 66.

Ammissione dei maestri di sci stranieri all'applicazione

voux de remise en état de la fontaine de La Bagne, dans la commune de GRESSAN. page 5939

Arrêté n° 505 du 5 novembre 2008,

portant rejet de la demande présentée le 18 mars 2008 par la société BORIO MANGIAROTTI srl en vue de l'obtention de la sous-concession de dérivation des eaux de la Doire Baltée, dans la commune de COURMAYEUR, et de la Doire de La Thuile, dans la commune de PRÉ-SAINT-DIDIER, pour la production d'énergie hydroélectrique.

page 5939

Arrêté n° 507 du 7 novembre 2008,

portant nomination du jury chargé de vérifier la connaissance de la langue française des personnels appartenant au Corps des Carabinieri.

page 5940

Arrêté n° 508 du 7 novembre 2008,

portant remplacement d'un membre démissionnaire du conseil d'administration de l'Agence régionale des secrétaires des collectivités locales de la Vallée d'Aoste, au sens du premier alinéa de l'art. 2 du RR n° 4 du 17 août 1999.

page 5941

Arrêté n° 518 du 10 novembre 2008,

portant nomination des membres du Conseil d'administration de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement, visé à l'art. 7 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre 1999 portant institution de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement.

page 5941

Arrêté n° 519 du 10 novembre 2008,

portant nomination des membres du Conseil des commissaires aux comptes de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement, visé à l'art. 10 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre 1999 portant institution de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement.

page 5942

Arrêté n° 520 du 10 novembre 2008,

portant remplacement du président de la commission médicale de deuxième instance chargée de la constatation de la qualité d'aveugle civil, qui siège à AOSTE, au sens de la loi régionale n° 11 du 7 juin 1999.

page 5943

ACTES DES ASSESSEURS

ASSESSORAT
DU TOURISME, DES SPORTS,
DU COMMERCE ET DES TRANSPORTS

Arrêté n° 66 du 31 octobre 2008,

portant application des mesures compensatoires visées à

delle misure compensative di cui all'art. 7bis della legge regionale 31 dicembre 1999, n. 44, ai fini dell'esercizio temporaneo della professione di maestro di sci in Valle d'Aosta. pag. 5944

Decreto 31 ottobre 2008, n. 67.

Autorizzazione all'apertura di scuole di sci in Valle d'Aosta per la stagione invernale 2008/2009. pag. 5951

ATTI VARI

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 29 agosto 2008, n. 2527.

Approvazione dell'accordo di programma con la Comunità montana Grand Combin per l'intervento di ammodernamento del terreno da gioco con la sostituzione del manto erboso del campo sportivo in località Moulin del Comune di ROISAN, ai sensi della L.R. 29 giugno 2007, n. 16 e delle disposizioni di cui alla D.G.R. n. 469 in data 22 febbraio 2008. Impegno di spesa. pag. 5953

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2860.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di realizzazione di un nuovo invaso di accumulo idrico ad uso innevamento programmato in località Nouva nel Comune di GRESSAN, proposto dalla Società PILA S.p.A. con sede nel Comune di GRESSAN. pag. 5960

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2861.

Valutazione positiva sulla compatibilità ambientale del progetto di viabilità di adduzione al raccordo autostradale A5 - S.S. 27 in corrispondenza dell'incrocio della strada regionale n. 38 di Arpuilles con la strada statale n. 27 del Gran San Bernardo, nel comune di AOSTA, presentato dalla Società Autostrade Valdostane S.p.a. di CHÂTILLON. pag. 5962

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2862.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di rifacimento ed adeguamento di un impianto idroelettrico sul torrente Grauson nel comune di COGNE, proposto dalla Società Grand Eyvia Energie S.r.l. di COGNE. pag. 5963

Délibération n° 2875 du 3 octobre 2008,

portant désignation, aux termes de la loi régionale n° 11/1997, de M. Antonio Carlo FRANCO en qualité de président et de M. Angelo SAFINA en qualité de membre suppléant et nomination de MM. G. BIANCARDI, D.A. FERRE et P. FRAU, en qualité de

l'art. 7 bis de la loi régionale n° 44 du 31 décembre 1999 aux moniteurs de ski étrangers, aux fins de l'exercice temporaire de la profession de moniteur de ski en Vallée d'Aoste. page 5944

Arrêté n° 67 du 31 octobre 2008,

autorisant l'ouverture d'écoles de ski en Vallée d'Aoste au titre de la saison d'hiver 2008/2009. page 5951

ACTES DIVERS

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 2527 du 29 août 2008,

portant approbation de l'accord de programme avec la Communauté de montagne Grand-Combin, en vue des travaux de réaménagement du terrain de jeux de Moulin, dans la commune de ROISAN, par le remplacement du tapis herbacé, au sens de la LR n° 16 du 29 juin 2007, ainsi que des dispositions de la DGR n° 469 du 22 février 2008, et engagement de la dépense y afférente. page 5953

Délibération n° 2860 du 3 octobre 2008,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Pila Spa » de GRESSAN, en vue de la réalisation d'un nouveau réservoir destiné à l'enneigement programmé au lieu-dit Nouva, dans la commune de GRESSAN. page 5960

Délibération n° 2861 du 3 octobre 2008,

portant avis positif quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Autostrade Valdostane Spa » de CHÂTILLON, en vue de la réorganisation de la voirie d'accès à la bretelle entre l'A5 et la RN n° 27, à la hauteur du croisement de la route régionale n° 38 d'Arpuilles et de la route nationale n° 27 du Grand-Saint-Bernard, dans la commune d'AOSTE. page 5962

Délibération n° 2862 du 3 octobre 2008,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Grand Eyvia Energie srl » de COGNE, en vue de la réfection et de la mise aux normes d'une centrale hydroélectrique sur le Grauson, dans la commune de COGNE. page 5963

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2875.

Designazione del sig. Antonio Carlo FRANCO, quale presidente, e del sig. Angelo SAFINA, quale membro supplente, del Collegio dei revisori dei conti della Fondazione per la formazione professionale turistica e nomina dei sigg. G. BIANCARDI, D. A. FERRÉ e P.

membres, représentants de la Région, au sein du conseil des commissaires aux comptes, respectivement, de la Fondation pour la formation professionnelle dans le secteur touristique et du Musée régional des sciences naturelles, pour une période de cinq ans. pag. 5966

Deliberazione 24 ottobre 2008, n. 3039.

Autorizzazione al Comune di VALTOURNENCHE all'ampliamento, con l'istituzione di ulteriori tre posti per asilo nido e tre per garderie, di una struttura socio-educativa, sita in località Breuil-Cervinia del medesimo Comune, già autorizzata all'esercizio di asilo nido per posti quindici, ai sensi della legge regionale 5/2000 e successive modificazioni e della deliberazione della Giunta regionale 2103/2004. pag. 5966

Deliberazione 24 ottobre 2008, n. 3041.

Approvazione dell'assegnazione della sede farmaceutica del Comune di ARNAD, vacante dal 01.03.2009, al dott. Pasquale BRAMATO sulla base della graduatoria approvata con DGR 3562/2005. pag. 5969

Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 3082.

Variatione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2008 e a quello pluriennale per il triennio 2008/2010 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'aggiornamento dei programmi FoSPI di cui alla Legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 e successive modificazioni, relativamente al progetto n. 27 del Comune di DOUES – Programma 2008/2010. pag. 5969

Délibération n° 3149 du 31 octobre 2008,

portant nomination, aux termes de la loi régionale n° 11/1997, modifiée, de M. Nedo GERBELLE en qualité de conseiller, représentant de la Région, au sein du conseil d'administration de « Cofruits société coopérative » en substitution de M. René BENZO, démissionnaire, pour le mandat en cours. page 5972

Délibération n° 3160 du 31 octobre 2008,

portant nomination, aux termes de la LR n° 11/1997, de M. G. GROSJACQUES en qualité de président, de M. P. MARQUIS en qualité de vice-président, de M. P. INFORTUNA en qualité de conseiller au sein du conseil d'administration et de M. S. MAZZOCCHI en qualité de président, de M. F. DE MARCO en qualité de membre titulaire, de MM. F. JACQUIN et A. SAFINA en qualité de membres suppléants au sein du conseil des commissaires aux comptes, représentants de la Région, auprès de l'Agence régionale pour le logement, pour une période de cinq ans. page 5972

Deliberazione 7 novembre 2008, n. 3189.

Approvazione del bando contenente le disposizioni per l'attuazione dell'Asse 4 «Approccio LEADER» del programma di sviluppo rurale della Valle d'Aosta 2007-

FRAU quali membri effettivi del Collegio dei revisori dei conti del Museo di scienze naturali, in qualità di rappresentanti della Regione per cinque anni, ai sensi della LR n. 11/97. pag. 5966

Délibération n° 3039 du 24 octobre 2008,

autorisant la Commune de VALTOURNENCHE à agrandir à Breuil-Cervinia, sur le territoire de ladite Commune, une structure socio-éducative – déjà autorisée à l'effet d'accueillir une crèche (pour 15 enfants) – et à instituer trois nouvelles places tant à la crèche qu'à la garderie, au sens de la loi régionale n° 5 du 25 janvier 2000 modifiée et de la délibération du Gouvernement régional n° 2103/2004. page 5966

Délibération n° 3041 du 24 octobre 2008,

portant attribution à M. Pasquale BRAMATO, suivant la liste d'aptitude approuvée par la délibération du Gouvernement régional n° 3562/2005, de la gestion de la pharmacie d'ARNAD, sans titulaire à compter du 1^{er} mars 2009. page 5969

Délibération n° 3082 du 31 octobre 2008,

rectifiant le budget prévisionnel 2008, le budget pluriannuel 2008/2010 et le budget de gestion de la Région, du fait de la mise à jour des plans FoSPI visés à la loi régionale n° 48 du 20 novembre 1995 modifiée, relativement au projet n° 27 de la Commune de DOUES – plan 2008/2010. page 5969

Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 3149.

Nomina del sig. Nedo GERBELLE, quale consigliere in seno al Consiglio di amministrazione della «Cofruits Société coopérative», in sostituzione del sig. René BENZO, dimissionario, e in qualità di rappresentante della Regione per la durata del mandato in corso, ai sensi della LR n. 11/97 s.m. pag. 5972

Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 3160.

Nomina del sig. G. GROSJACQUES, quale presidente, del sig. P. MARQUIS, quale vicepresidente, e del sig. P. INFORTUNA, quale consigliere, in seno al Consiglio di amministrazione dell'Agenzia regionale per l'edilizia residenziale, nonché del sig. S. MAZZOCCHI, quale presidente, del sig. F. DE MARCO, quale membro effettivo, e dei sigg. F. JACQUIN e A. SAFINA, quali membri supplenti, del Collegio dei revisori dei conti della suddetta agenzia, in qualità di rappresentanti della Regione per cinque anni, ai sensi della LR n. 11/97. pag. 5972

Délibération n° 3189 du 7 novembre 2008,

portant approbation de l'avis illustrant les dispositions pour l'application de l'axe 4 (Approche LEADER) du programme de développement rural 2007-2013 de la

2013 approvato con decisione della Commissione europea C(08) 734 del 18.02.2008 e dal Consiglio regionale con deliberazione n. 3399/XII del 20.03.2008.

pag. 5973

Deliberazione 14 novembre 2008, n. 3286.

Approvazione del differimento, per l'anno 2008, dei termini fissati dalla DGR n. 2221/2007 ai fini della presentazione delle istanze di contributo di cui all'articolo 5 della L.R. 16/2007.

pag. 6031

ATTI EMANATI DA ALTRE AMMINISTRAZIONI

Comune di JOVENCAN. Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 17.

Esame ed approvazione modifiche all'art. 13, comma 1, lett. D) dello Statuto Comunale.

pag. 6031

Comune di PRÉ-SAINT-DIDIER. Deliberazione 29 ottobre 2008, n. 18.

Approvazione variante non sostanziale al vigente P.R.G.C. inerente la classificazione degli edifici e per la normativa di attuazione della zona A1 del Capoluogo.

pag. 6032

Comune di SAINT-VINCENT.

Avviso di avvio del procedimento. Legge 241 del 07.08.1990 modificata dalla Legge 11.02.2005 n. 15 – Art. 12 della L.R. 19/07.

pag. 6033

Comune di SAINT-VINCENT.

Avviso di avvio del procedimento. Legge 241 del 07.08.1990 modificata dalla Legge 11.02.2005 n. 15 – Art. 12 della L.R. 19/07.

pag. 6033

PARTE TERZA

AVVISI DI CONCORSI

ERRATA CORRIGE.

Pubblicazione esito concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di un funzionario (cat. D), nel profilo di Istruttore tecnico, da assegnare al Capo dell'osservatorio economico e sociale del Dipartimento sistema informativo. (Pubblicato sul B.U. n. 46 dell'11 novembre 2008).

pag. 6035

Vallée d'Aoste approuvé par la décision de la Commission européenne C(08) 734 du 18 février 2008 et par la délibération du Conseil régional n° 3399/XII du 20 mars 2008.

page 5973

Délibération n° 3286 du 14 novembre 2008,

portant approbation du report du délai établi par la DGR n° 2221/2007 aux fins de la présentation, au titre de 2008, des demandes d'obtention de la subvention visée à l'art. 5 de la LR n° 16/2007.

page 6031

ACTES ÉMANANT DES AUTRES ADMINISTRATIONS

Commune de JOVENÇAN. Délibération n° 17 du 31 octobre 2008,

portant examen et approbation des modifications de la lettre d) du premier alinéa de l'art. 13 des statuts communaux.

page 6031

Commune de PRÉ-SAINT-DIDIER. Délibération n° 18 du 29 octobre 2008,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC en vigueur relative au classement des bâtiments et aux normes d'application de la zone A1 du chef-lieu.

page 6032

Commune de SAINT-VINCENT.

Communication d'engagement d'une procédure au sens de la loi n° 241 du 7 août 1990, modifiée par la loi n° 15 du 11 février 2005, et de l'art. 12 de la LR n° 19/2007.

page 6033

Commune de SAINT-VINCENT.

Communication d'engagement d'une procédure au sens de la loi n° 241 du 7 août 1990, modifiée par la loi n° 15 du 11 février 2005, et de l'art. 12 de la LR n° 19/2007.

page 6033

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

ERRATA.

Publication du résultat du concours externe, sur épreuves, en vue du recrutement sous contrat à durée indéterminée d'un instructeur technique (catégorie D – cadre), à affecter à l'Observatoire économique et social du Département du système d'information. (Publié au B.O. n° 46 du 11 novembre 2008).

page 6035

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Prova di accertamento della conoscenza delle lingue francese e/o italiana per la «categoria D e qualifica unica dirigenziale», utile al fine di un'eventuale assunzione a tempo determinato o indeterminato presso l'Amministrazione regionale o altro ente facente parte del comparto unico regionale, mediante procedura non concorsuale. pag. 6035

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Pubblicazione esito concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di un operatore specializzato (cat. B – pos. B2), nel profilo professionale di armiere, da assegnare all'organico del Corpo forestale della Valle d'Aosta. pag. 6051

Comune di INTROD.

Pubblicazione esito concorso. pag. 6051

Comunità Montana Monte Emilius.

Pubblicazione esito del concorso pubblico, per soli esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 1 collaboratore amministrativo, cat. C, pos. C2 del C.C.R.L., a 25 ore settimanali. pag. 6052

ANNUNZI LEGALI

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Avviso d'asta per la vendita di beni immobili. pag. 6053

INDICE SISTEMATICO

ACQUE PUBBLICHE

Decreto 5 novembre 2008, n. 505.

Reiezione della domanda in data 18.03.2008 della società BORIO MANGIAROTTI S.r.l., per subconcessione di derivazione d'acqua dalla Dora Baltea, in Comune di COURMAYEUR, e dal torrente Dora di La Thuile, in comune di PRÉ-SAINT-DIDIER, ad uso idroelettrico.

pag. 5939

AGRICOLTURA

Deliberazione 7 novembre 2008, n. 3189.

Approvazione del bando contenente le disposizioni per l'attuazione dell'Asse 4 «Approccio LEADER» del pro-

Région autonome Vallée d'Aoste.

Épreuve préliminaire de français et d'italien en vue de l'éventuel accès aux emplois de la catégorie D et de la catégorie unique de direction par recrutement sans concours, sous contrat à durée déterminée ou indéterminée, dans le cadre de l'Administration régionale ou de tout autre organisme relevant du statut unique régional. page 6035

Région autonome Vallée d'Aoste.

Publication du résultat du concours externe, sur épreuves, en vue du recrutement sous contrat à durée indéterminée d'un armurier (catégorie B – position B2 : opérateur spécialisé), à affecter à l'organigramme du Corps forestier de la Vallée d'Aoste. page 6051

Commune d'INTROD.

Publication du résultat du concours pour le recrutement d'un collaborateur. page 6051

Communauté de montagne Mont Emilius.

Publication des résultats de du concours externe, sur titres et épreuves, en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée, d'un collaborateur administratif – catégorie C, position économique C2 du statut unique régional, à 25 heures hebdomadaires. page 6052

ANNONCES LÉGALES

Région autonome Vallée d'Aoste.

Avis de vente de biens immeubles. page 6053

INDEX SYSTÉMATIQUE

EAUX PUBLIQUES

Arrêté n° 505 du 5 novembre 2008,

portant rejet de la demande présentée le 18 mars 2008 par la société BORIO MANGIAROTTI srl en vue de l'obtention de la sous-concession de dérivation des eaux de la Doire Baltée, dans la commune de COURMAYEUR, et de la Doire de La Thuile, dans la commune de PRÉ-SAINT-DIDIER, pour la production d'énergie hydroélectrique. page 5939

AGRICULTURE

Délibération n° 3189 du 7 novembre 2008,

portant approbation de l'avis illustrant les dispositions pour l'application de l'axe 4 (Approche LEADER) du

gramma di sviluppo rurale della Valle d'Aosta 2007-2013 approvato con decisione della Commissione europea C(08) 734 del 18.02.2008 e dal Consiglio regionale con deliberazione n. 3399/XII del 20.03.2008.

pag. 5973

AMBIENTE

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2860.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di realizzazione di un nuovo invaso di accumulo idrico ad uso innevamento programmato in località Nouva nel Comune di GRESSAN, proposto dalla Società PILA S.p.A. con sede nel Comune di GRESSAN.

pag. 5960

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2861.

Valutazione positiva sulla compatibilità ambientale del progetto di viabilità di adduzione al raccordo autostradale A5 – S.S. 27 in corrispondenza dell'incrocio della strada regionale n. 38 di Arpuilles con la strada statale n. 27 del Gran San Bernardo, nel comune di AOSTA, presentato dalla Società Autostrade Valdostane S.p.a. di CHÂTILLON.

pag. 5962

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2862.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di rifacimento ed adeguamento di un impianto idroelettrico sul torrente Grauson nel comune di COGNE, proposto dalla Società Grand Eyvia Energie S.r.l. di COGNE.

pag. 5963

ASILI NIDO

Deliberazione 24 ottobre 2008, n. 3039.

Autorizzazione al Comune di VALTOURNENCHE all'ampliamento, con l'istituzione di ulteriori tre posti per asilo nido e tre per guarderie, di una struttura socio-educativa, sita in località Breuil-Cervinia del medesimo Comune, già autorizzata all'esercizio di asilo nido per posti quindici, ai sensi della legge regionale 5/2000 e successive modificazioni e della deliberazione della Giunta regionale 2103/2004.

pag. 5966

ASSISTENZA SANITARIA E OSPEDALIERA

Decreto 10 novembre 2008, n. 520.

Sostituzione, del presidente, in seno alla Commissione medica di seconda istanza per la cecità civile, con sede in AOSTA, prevista dalla legge regionale 7 giugno 1999, n. 11.

pag. 5943

programme de développement rural 2007-2013 de la Vallée d'Aoste approuvé par la décision de la Commission européenne C(08) 734 du 18 février 2008 et par la délibération du Conseil régional n° 3399/XII du 20 mars 2008.

page 5973

ENVIRONNEMENT

Délibération n° 2860 du 3 octobre 2008,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Pila Spa » de GRESSAN, en vue de la réalisation d'un nouveau réservoir destiné à l'enneigement programmé au lieu-dit Nouva, dans la commune de GRESSAN.

page 5960

Délibération n° 2861 du 3 octobre 2008,

portant avis positif quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Autostrade Valdostane Spa » de CHÂTILLON, en vue de la réorganisation de la voirie d'accès à la bretelle entre l'A5 et la RN n° 27, à la hauteur du croisement de la route régionale n° 38 d'Arpuilles et de la route nationale n° 27 du Grand-Saint-Bernard, dans la commune d'AOSTE.

page 5962

Délibération n° 2862 du 3 octobre 2008,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Grand Eyvia Energie srl » de COGNE, en vue de la réfection et de la mise aux normes d'une centrale hydroélectrique sur le Grauson, dans la commune de COGNE.

page 5963

CRÈCHES

Délibération n° 3039 du 24 octobre 2008,

autorisant la Commune de VALTOURNENCHE à agrandir à Breuil-Cervinia, sur le territoire de ladite Commune, une structure socio-éducative – déjà autorisée à l'effet d'accueillir une crèche (pour 15 enfants) – et à instituer trois nouvelles places tant à la crèche qu'à la garderie, au sens de la loi régionale n° 5 du 25 janvier 2000 modifiée et de la délibération du Gouvernement régional n° 2103/2004.

page 5966

ASSISTENCE MÉDICALE ET HOSPITALIÈRE

Arrêté n° 520 du 10 novembre 2008,

portant remplacement du président de la commission médicale de deuxième instance chargée de la constatation de la qualité d'aveugle civil, qui siège à AOSTE, au sens de la loi régionale n° 11 du 7 juin 1999.

page 5943

BILANCIO

Legge regionale 19 novembre 2008, n. 23.

Primo provvedimento di variazione al bilancio di previsione della Regione per l'anno finanziario 2008 e a quello pluriennale per il triennio 2008/2010. pag. 5925

Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 3082.

Variazione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2008 e a quello pluriennale per il triennio 2008/2010 e conseguente modifica al bilancio di gestione per l'aggiornamento dei programmi FoSPI di cui alla Legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 e successive modificazioni, relativamente al progetto n. 27 del Comune di DOUES – Programma 2008/2010.

pag. 5969

CASA

Decreto 10 novembre 2008, n. 518.

Costituzione del Consiglio di amministrazione dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement – di cui all'art. 7 della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione della Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement». pag. 5941

Decreto 10 novembre 2008, n. 519.

Costituzione del Collegio dei Revisori dei Conti dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement – di cui all'art. 10 della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione della Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement».

pag. 5942

CONSULTE, COMMISSIONI E COMITATI

Decreto 7 novembre 2008, n. 507.

Nomina della Commissione esaminatrice per l'accertamento della conoscenza della lingua francese al personale appartenente all'Arma dei Carabinieri.

pag. 5940

Decreto 7 novembre 2008, n. 508.

Sostituzione di un componente dimissionario del Consiglio di amministrazione dell'Azienda regionale dei segretari degli enti locali della Valle d'Aosta, ai sensi dell'art. 2, comma 1, del R.R. 17 agosto 1999, n. 4.

pag. 5941

Decreto 10 novembre 2008, n. 518.

Costituzione del Consiglio di amministrazione dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement – di cui all'art. 7 della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione

BUDGET

Loi régionale n° 23 du 19 novembre 2008,

portant première rectification du budget prévisionnel 2008 et du budget pluriannuel 2008/2010 de la Région.

page 5925

Délibération n° 3082 du 31 octobre 2008,

rectifiant le budget prévisionnel 2008, le budget pluriannuel 2008/2010 et le budget de gestion de la Région, du fait de la mise à jour des plans FoSPI visés à la loi régionale n° 48 du 20 novembre 1995 modifiée, relativement au projet n° 27 de la Commune de DOUES – plan 2008/2010.

page 5969

LOGEMENT

Arrêté n° 518 du 10 novembre 2008,

portant nomination des membres du Conseil d'administration de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement, visé à l'art. 7 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre 1999 portant institution de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement. page 5941

Arrêté n° 519 du 10 novembre 2008,

portant nomination des membres du Conseil des commissaires aux comptes de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement, visé à l'art. 10 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre 1999 portant institution de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement.

page 5942

CONFÉRENCES, COMMISSIONS ET COMITÉS

Arrêté n° 507 du 7 novembre 2008,

portant nomination du jury chargé de vérifier la connaissance de la langue française des personnels appartenant au Corps des Carabinieri.

page 5940

Arrêté n° 508 du 7 novembre 2008,

portant remplacement d'un membre démissionnaire du conseil d'administration de l'Agence régionale des secrétaires des collectivités locales de la Vallée d'Aoste, au sens du premier alinéa de l'art. 2 du RR n° 4 du 17 août 1999.

page 5941

Arrêté n° 518 du 10 novembre 2008,

portant nomination des membres du Conseil d'administration de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale – Agence régionale pour le logement, visé à l'art. 7 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre 1999 portant institu-

della Azienda regionale per l'edilizia residenziale –
Agence régionale pour le logement». pag. 5941

Decreto 10 novembre 2008, n. 519.

Costituzione del Collegio dei Revisori dei Conti
dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale –
Agence régionale pour le logement – di cui all'art. 10
della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione
della Azienda regionale per l'edilizia residenziale –
Agence régionale pour le logement». pag. 5942

Decreto 10 novembre 2008, n. 520.

Sostituzione, del presidente, in seno alla Commissione
medica di seconda istanza per la cecità civile, con sede in
AOSTA, prevista dalla legge regionale 7 giugno 1999,
n. 11. pag. 5943

ENERGIA

Decreto 5 novembre 2008, n. 505.

Reiezione della domanda in data 18.03.2008 della società
BORIO MANGIAROTTI S.r.l., per subconcessione di
derivazione d'acqua dalla Dora Baltea, in Comune di
COURMAYEUR, e dal torrente Dora di La Thuile, in
comune di PRÉ-SAINT-DIDIER, ad uso idroelettrico.

pag. 5939

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2862.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità
ambientale del progetto di rifacimento ed adeguamento
di un impianto idroelettrico sul torrente Grauson nel
comune di COGNE, proposto dalla Società Grand Eyvia
Energie S.r.l. di COGNE.

pag. 5963

ENTI LOCALI

Deliberazione 29 agosto 2008, n. 2527.

Approvazione dell'accordo di programma con la
Comunità montana Grand Combin per l'intervento di
ammodernamento del terreno da gioco con la sostituzio-
ne del manto erboso del campo sportivo in località
Moulin del Comune di ROISAN, ai sensi della L.R. 29
giugno 2007, n. 16 e delle disposizioni di cui alla D.G.R.
n. 469 in data 22 febbraio 2008. Impegno di spesa.

pag. 5953

Deliberazione 24 ottobre 2008, n. 3039.

Autorizzazione al Comune di VALTOURNENCHE
all'ampliamento, con l'istituzione di ulteriori tre posti
per asilo nido e tre per guarderie, di una struttura socio-
educativa, sita in località Breuil-Cervinia del medesimo
Comune, già autorizzata all'esercizio di asilo nido per
posti quindici, ai sensi della legge regionale 5/2000 e suc-

tion de l'Azienda regionale per l'edilizia residenziale –
Agence régionale pour le logement. page 5941

Arrêté n° 519 du 10 novembre 2008,

portant nomination des membres du Conseil des com-
missaires aux comptes de l'Azienda regionale per l'edili-
zia residenziale – Agence régionale pour le logement,
visé à l'art. 10 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre
1999 portant institution de l'Azienda regionale per l'edi-
lizia residenziale – Agence régionale pour le logement.
page 5942

Arrêté n° 520 du 10 novembre 2008,

portant remplacement du président de la commission
médicale de deuxième instance chargée de la constatation
de la qualité d'aveugle civil, qui siège à AOSTE, au sens
de la loi régionale n° 11 du 7 juin 1999. page 5943

ÉNERGIE

Arrêté n° 505 du 5 novembre 2008,

portant rejet de la demande présentée le 18 mars 2008
par la société BORIO MANGIAROTTI srl en vue de
l'obtention de la sous-concession de dérivation des eaux
de la Doire Baltée, dans la commune de
COURMAYEUR, et de la Doire de La Thuile, dans la
commune de PRÉ-SAINT-DIDIER, pour la production
d'énergie hydroélectrique. page 5939

Délibération n° 2862 du 3 octobre 2008,

portant avis positif, sous condition, quant à la compati-
bilité avec l'environnement du projet déposé par la
société « Grand Eyvia Energie srl » de COGNE, en vue
de la réfection et de la mise aux normes d'une centrale
hydroélectrique sur le Grauson, dans la commune de
COGNE. page 5963

COLLECTIVITÉS LOCALES

Délibération n° 2527 du 29 août 2008,

portant approbation de l'accord de programme avec la
Communauté de montagne Grand-Combin, en vue des
travaux de réaménagement du terrain de jeux de
Moulin, dans la commune de ROISAN, par le remplace-
ment du tapis herbacé, au sens de la LR n° 16 du 29 juin
2007, ainsi que des dispositions de la DGR n° 469 du 22
février 2008, et engagement de la dépense y afférente.

page 5953

Délibération n° 3039 du 24 octobre 2008,

autorisant la Commune de VALTOURNENCHE à
agrandir à Breuil-Cervinia, sur le territoire de ladite
Commune, une structure socio-éducative – déjà autori-
sée à l'effet d'accueillir une crèche (pour 15 enfants) – et
à instituer trois nouvelles places tant à la crèche qu'à la
garderie, au sens de la loi régionale n° 5 du 25 janvier

cessive modificazioni e della deliberazione della Giunta regionale 2103/2004. pag. 5966

Deliberazione 24 ottobre 2008, n. 3041.

Approvazione dell'assegnazione della sede farmaceutica del Comune di ARNAD, vacante dal 01.03.2009, al dott. Pasquale BRAMATO sulla base della graduatoria approvata con DGR 3562/2005. pag. 5969

Comune di JOVENCAN. Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 17.

Esame ed approvazione modifiche all'art. 13, comma 1, lett. D) dello Statuto Comunale. pag. 6031

Comune di PRÉ-SAINT-DIDIER. Deliberazione 29 ottobre 2008, n. 18.

Approvazione variante non sostanziale al vigente P.R.G.C. inerente la classificazione degli edifici e per la normativa di attuazione della zona A1 del Capoluogo. pag. 6032

Comune di SAINT-VINCENT.

Avviso di avvio del procedimento. Legge 241 del 07.08.1990 modificata dalla Legge 11.02.2005 n. 15 – Art. 12 della L.R. 19/07. pag. 6033

Comune di SAINT-VINCENT.

Avviso di avvio del procedimento. Legge 241 del 07.08.1990 modificata dalla Legge 11.02.2005 n. 15 – Art. 12 della L.R. 19/07. pag. 6033

ESPROPRIAZIONI

Decreto 4 novembre 2008, n. 504.

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di GRESSAN di terreni interessati dall'intervento denominato «lavori di rifacimento fontanile in frazione La Bagne», in Comune di GRESSAN. pag. 5939

Decreto 7 novembre 2008, n. 508.

Sostituzione di un componente dimissionario del Consiglio di amministrazione dell'Agenzia regionale dei segretari degli enti locali della Valle d'Aosta, ai sensi dell'art. 2, comma 1, del R.R. 17 agosto 1999, n. 4. pag. 5941

Comune di SAINT-VINCENT.

Avviso di avvio del procedimento. Legge 241 del 07.08.1990 modificata dalla Legge 11.02.2005 n. 15 – Art. 12 della L.R. 19/07. pag. 6033

Comune di SAINT-VINCENT.

Avviso di avvio del procedimento. Legge 241 del

2000 modifiée et de la délibération du Gouvernement régional n° 2103/2004. page 5966

Délibération n° 3041 du 24 octobre 2008,

portant attribution à M. Pasquale BRAMATO, suivant la liste d'aptitude approuvée par la délibération du Gouvernement régional n° 3562/2005, de la gestion de la pharmacie d'ARNAD, sans titulaire à compter du 1^{er} mars 2009. page 5969

Commune de JOVENÇAN. Délibération n° 17 du 31 octobre 2008,

portant examen et approbation des modifications de la lettre d) du premier alinéa de l'art. 13 des statuts communaux. page 6031

Commune de PRÉ-SAINT-DIDIER. Délibération n° 18 du 29 octobre 2008,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC en vigueur relative au classement des bâtiments et aux normes d'application de la zone A1 du chef-lieu. page 6032

Commune de SAINT-VINCENT.

Communication d'engagement d'une procédure au sens de la loi n° 241 du 7 août 1990, modifiée par la loi n° 15 du 11 février 2005, et de l'art. 12 de la LR n° 19/2007. page 6033

Commune de SAINT-VINCENT.

Communication d'engagement d'une procédure au sens de la loi n° 241 du 7 août 1990, modifiée par la loi n° 15 du 11 février 2005, et de l'art. 12 de la LR n° 19/2007. page 6033

EXPROPRIATIONS

Arrêté n° 504 du 4 novembre 2008,

portant expropriation, en faveur de la Commune de GRESSAN, des biens immeubles nécessaires aux travaux de remise en état de la fontaine de La Bagne, dans la commune de GRESSAN. page 5939

Arrêté n° 508 du 7 novembre 2008,

portant remplacement d'un membre démissionnaire du conseil d'administration de l'Agence régionale des secrétaires des collectivités locales de la Vallée d'Aoste, au sens du premier alinéa de l'art. 2 du RR n° 4 du 17 août 1999. page 5941

Commune de SAINT-VINCENT.

Communication d'engagement d'une procédure au sens de la loi n° 241 du 7 août 1990, modifiée par la loi n° 15 du 11 février 2005, et de l'art. 12 de la LR n° 19/2007. page 6033

Commune de SAINT-VINCENT.

Communication d'engagement d'une procédure au sens

**07.08.1990 modificata dalla Legge 11.02.2005 n. 15 –
Art. 12 della L.R. 19/07.**

pag. 6033

FARMACIE

Deliberazione 24 ottobre 2008, n. 3041.

**Approvazione dell'assegnazione della sede farmaceutica
del Comune di ARNAD, vacante dal 01.03.2009, al dott.
Pasquale BRAMATO sulla base della graduatoria
approvata con DGR 3562/2005.**

pag. 5969

FINANZE

Legge regionale 19 novembre 2008, n. 23.

**Primo provvedimento di variazione al bilancio di previ-
sione della Regione per l'anno finanziario 2008 e a quel-
lo pluriennale per il triennio 2008/2010.**

pag. 5925

Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 3082.

**Variatione al bilancio di previsione della Regione per
l'anno 2008 e a quello pluriennale per il triennio
2008/2010 e conseguente modifica al bilancio di gestione
per l'aggiornamento dei programmi FoSPI di cui alla
Legge regionale 20 novembre 1995, n. 48 e successive
modificazioni, relativamente al progetto n. 27 del
Comune di DOUES – Programma 2008/2010.**

pag. 5969

FINANZIAMENTI VARI

Deliberazione 14 novembre 2008, n. 3286.

**Approvazione del differimento, per l'anno 2008, dei ter-
mini fissati dalla DGR n. 2221/2007 ai fini della presen-
tazione delle istanze di contributo di cui all'articolo 5
della L.R. 16/2007.**

pag. 6031

LINGUA FRANCESE

Decreto 7 novembre 2008, n. 507.

**Nomina della Commissione esaminatrice per l'accerta-
mento della conoscenza della lingua francese al persona-
le appartenente all'Arma dei Carabinieri.**

pag. 5940

NOMINE

Délibération n° 2875 du 3 octobre 2008,

**portant désignation, aux termes de la loi régionale
n° 11/1997, de M. Antonio Carlo FRANCO en qualité de
président et de M. Angelo SAFINA en qualité de
membre suppléant et nomination de MM. G. BIAN-
CARDI, D.A. FERRE et P. FRAU, en qualité de
membres, représentants de la Région, au sein du conseil**

**de la loi n° 241 du 7 août 1990, modifiée par la loi n° 15
du 11 février 2005, et de l'art. 12 de la LR n° 19/2007.**

page 6033

PHARMACIES

Délibération n° 3041 du 24 octobre 2008,

**portant attribution à M. Pasquale BRAMATO, suivant
la liste d'aptitude approuvée par la délibération du
Gouvernement régional n° 3562/2005, de la gestion de la
pharmacie d'ARNAD, sans titulaire à compter du 1^{er}
mars 2009.**

page 5969

FINANCES

Loi régionale n° 23 du 19 novembre 2008,

**portant première rectification du budget prévisionnel
2008 et du budget pluriannuel 2008/2010 de la Région.**

page 5925

Délibération n° 3082 du 31 octobre 2008,

**rectifiant le budget prévisionnel 2008, le budget plurian-
nuel 2008/2010 et le budget de gestion de la Région, du
fait de la mise à jour des plans FoSPI visés à la loi régio-
nale n° 48 du 20 novembre 1995 modifiée, relativement
au projet n° 27 de la Commune de DOUES – plan
2008/2010.**

page 5969

FINANCEMENTS DIVERS

Délibération n° 3286 du 14 novembre 2008,

**portant approbation du report du délai établi par la
DGR n° 2221/2007 aux fins de la présentation, au titre
de 2008, des demandes d'obtention de la subvention
visée à l'art. 5 de la LR n° 16/2007.**

page 6031

LANGUE FRANÇAISE

Arrêté n° 507 du 7 novembre 2008,

**portant nomination du jury chargé de vérifier la
connaissance de la langue française des personnels
appartenant au Corps des Carabinieri.**

page 5940

NOMINATIONS

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2875.

**Designazione del sig. Antonio Carlo FRANCO, quale
presidente, e del sig. Angelo SAFINA, quale membro
supplente, del Collegio dei revisori dei conti della
Fondazione per la formazione professionale turistica e
nomina dei sigg. G. BIANCARDI, D. A. FERRÉ e P.
FRAU quali membri effettivi del Collegio dei revisori**

des commissaires aux comptes, respectivement, de la Fondation pour la formation professionnelle dans le secteur touristique et du Musée régional des sciences naturelles, pour une période de cinq ans. page 5966

Délibération n° 3149 du 31 octobre 2008,

portant nomination, aux termes de la loi régionale n° 11/1997, modifiée, de M. Nedo GERBELLE en qualité de conseiller, représentant de la Région, au sein du conseil d'administration de « Cofruits société coopérative » en substitution de M. René BENZO, démissionnaire, pour le mandat en cours. page 5972

Délibération n° 3160 du 31 octobre 2008,

portant nomination, aux termes de la LR n° 11/1997, de M. G. GROSJACQUES en qualité de président, de M. P. MARQUIS en qualité de vice-président, de M. P. INFORTUNA en qualité de conseiller au sein du conseil d'administration et de M. S. MAZZOCCHI en qualité de président, de M. F. DE MARCO en qualité de membre titulaire, de MM. F. JACQUIN et A. SAFINA en qualité de membres suppléants au sein du conseil des commissaires aux comptes, représentants de la Région, auprès de l'Agence régionale pour le logement, pour une période de cinq ans. page 5972

OPERE PUBBLICHE

Decreto 4 novembre 2008, n. 504.

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di GRESSAN di terreni interessati dall'intervento denominato «lavori di rifacimento fontanile in frazione La Bagne», in Comune di GRESSAN. pag. 5939

PROFESSIONI

Decreto 31 ottobre 2008, n. 66.

Ammissione dei maestri di sci stranieri all'applicazione delle misure compensative di cui all'art. 7bis della legge regionale 31 dicembre 1999, n. 44, ai fini dell'esercizio temporaneo della professione di maestro di sci in Valle d'Aosta. pag. 5944

SPORT E TEMPO LIBERO

Decreto 31 ottobre 2008, n. 67.

Autorizzazione all'apertura di scuole di sci in Valle d'Aosta per la stagione invernale 2008/2009. pag. 5951

Deliberazione 29 agosto 2008, n. 2527.

Approvazione dell'accordo di programma con la Comunità montana Grand Combin per l'intervento di ammodernamento del terreno da gioco con la sostituzione del manto erboso del campo sportivo in località Moulin del Comune di ROISAN, ai sensi della L.R. 29

dei conti del Museo di scienze naturali, in qualità di rappresentanti della Regione per cinque anni, ai sensi della LR n. 11/97.

pag. 5966

Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 3149.

Nomina del sig. Nedo GERBELLE, quale consigliere in seno al Consiglio di amministrazione della «Cofruits Société coopérative», in sostituzione del sig. René BENZO, dimissionario, e in qualità di rappresentante della Regione per la durata del mandato in corso, ai sensi della LR n. 11/97 s.m. pag. 5972

Deliberazione 31 ottobre 2008, n. 3160.

Nomina del sig. G. GROSJACQUES, quale presidente, del sig. P. MARQUIS, quale vicepresidente, e del sig. P. INFORTUNA, quale consigliere, in seno al Consiglio di amministrazione dell'Agenzia regionale per l'edilizia residenziale, nonché del sig. S. MAZZOCCHI, quale presidente, del sig. F. DE MARCO, quale membro effettivo, e dei sigg. F. JACQUIN e A. SAFINA, quali membri supplenti, del Collegio dei revisori dei conti della suddetta agenzia, in qualità di rappresentanti della Regione per cinque anni, ai sensi della LR n. 11/97.

pag. 5972

TRAVAUX PUBLICS

Arrêté n° 504 du 4 novembre 2008,

portant expropriation, en faveur de la Commune de GRESSAN, des biens immeubles nécessaires aux travaux de remise en état de la fontaine de La Bagne, dans la commune de GRESSAN. page 5939

PROFESSIONS

Arrêté n° 66 du 31 octobre 2008,

portant application des mesures compensatoires visées à l'art. 7 bis de la loi régionale n° 44 du 31 décembre 1999 aux moniteurs de ski étrangers, aux fins de l'exercice temporaire de la profession de moniteur de ski en Vallée d'Aoste. page 5944

SPORTS ET LOISIRS

Arrêté n° 67 du 31 octobre 2008,

autorisant l'ouverture d'écoles de ski en Vallée d'Aoste au titre de la saison d'hiver 2008/2009.

page 5951

Délibération n° 2527 du 29 août 2008,

portant approbation de l'accord de programme avec la Communauté de montagne Grand-Combin, en vue des travaux de réaménagement du terrain de jeux de Moulin, dans la commune de ROISAN, par le remplacement du tapis herbacé, au sens de la LR n° 16 du 29 juin

giugno 2007, n. 16 e delle disposizioni di cui alla D.G.R. n. 469 in data 22 febbraio 2008. Impegno di spesa.
pag. 5953

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2860.

Valutazione positiva condizionata sulla compatibilità ambientale del progetto di realizzazione di un nuovo invaso di accumulo idrico ad uso innevamento programmato in località Nouva nel Comune di GRESSAN, proposto dalla Società PILA S.p.A. con sede nel Comune di GRESSAN.
pag. 5960

Deliberazione 14 novembre 2008, n. 3286.

Approvazione del differimento, per l'anno 2008, dei termini fissati dalla DGR n. 2221/2007 ai fini della presentazione delle istanze di contributo di cui all'articolo 5 della L.R. 16/2007.
pag. 6031

TURISMO E INDUSTRIA ALBERGHIERA

Legge regionale 19 novembre 2008, n. 24.

Proroga degli organi delle Aziende di informazione e accoglienza turistica, istituite con legge regionale 15 marzo 2001, n. 6.
pag. 5937

UNIONE EUROPEA

Deliberazione 7 novembre 2008, n. 3189.

Approvazione del bando contenente le disposizioni per l'attuazione dell'Asse 4 «Approccio LEADER» del programma di sviluppo rurale della Valle d'Aosta 2007-2013 approvato con decisione della Commissione europea C(08) 734 del 18.02.2008 e dal Consiglio regionale con deliberazione n. 3399/XII del 20.03.2008.
pag. 5973

URBANISTICA

Comune di PRÉ-SAINT-DIDIER. Deliberazione 29 ottobre 2008, n. 18.

Approvazione variante non sostanziale al vigente P.R.G.C. inerente la classificazione degli edifici e per la normativa di attuazione della zona A1 del Capoluogo.
pag. 6032

VIABILITÀ

Deliberazione 3 ottobre 2008, n. 2861.

Valutazione positiva sulla compatibilità ambientale del progetto di viabilità di adduzione al raccordo autostradale A5 - S.S. 27 in corrispondenza dell'incrocio della strada regionale n. 38 di Arpuilles con la strada statale n. 27 del Gran San Bernardo, nel comune di AOSTA, presentato dalla Società Autostrade Valdostane S.p.a. di CHÂTILLON.
pag. 5962

2007, ainsi que des dispositions de la DGR n° 469 du 22 février 2008, et engagement de la dépense y afférente.
page 5953

Délibération n° 2860 du 3 octobre 2008,

portant avis positif, sous condition, quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Pila Spa » de GRESSAN, en vue de la réalisation d'un nouveau réservoir destiné à l'enneigement programmé au lieu-dit Nouva, dans la commune de GRESSAN.
page 5960

Délibération n° 3286 du 14 novembre 2008,

portant approbation du report du délai établi par la DGR n° 2221/2007 aux fins de la présentation, au titre de 2008, des demandes d'obtention de la subvention visée à l'art. 5 de la LR n° 16/2007.
page 6031

TOURISME ET INDUSTRIE HÔTELIÈRE

Loi régionale n° 24 du 19 novembre 2008,

portant prolongation du mandat des organes des Agences d'information et d'accueil touristique instituées par la loi régionale n° 6 du 15 mars 2001.
page 5937

UNION EUROPÉENNE

Délibération n° 3189 du 7 novembre 2008,

portant approbation de l'avis illustrant les dispositions pour l'application de l'axe 4 (Approche LEADER) du programme de développement rural 2007-2013 de la Vallée d'Aoste approuvé par la décision de la Commission européenne C(08) 734 du 18 février 2008 et par la délibération du Conseil régional n° 3399/XII du 20 mars 2008.
page 5973

URBANISME

Commune de PRÉ-SAINT-DIDIER. Délibération n° 18 du 29 octobre 2008,

portant approbation de la variante non substantielle du PRGC en vigueur relative au classement des bâtiments et aux normes d'application de la zone A1 du chef-lieu.
page 6032

VOIRIE

Délibération n° 2861 du 3 octobre 2008,

portant avis positif quant à la compatibilité avec l'environnement du projet déposé par la société « Autostrade Valdostane Spa » de CHÂTILLON, en vue de la réorganisation de la voirie d'accès à la bretelle entre l'A5 et la RN n° 27, à la hauteur du croisement de la route régionale n° 38 d'Arpuilles et de la route nationale n° 27 du Grand-Saint-Bernard, dans la commune d'AOSTE.
page 5962